

Abonamentele

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., $\frac{1}{4}$ an 2 fl. 50 cr.,
 $\frac{1}{2}$ an 5 fl., 1 an 10 fl.

Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună
mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., $\frac{1}{4}$ an 3 fl. 50 cr.,
 $\frac{1}{2}$ an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

$\frac{1}{4}$ an 10 fr., $\frac{1}{2}$ an 20 fr., 1 an 40 fr.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

Insertiunile

Un șir garmond prima dată 7 cr.,
a doua oară 6 cr., a treia oară 5 cr.,
și timbru de 30 cr.

Redacțiunea și Administrațiunea:
Sibiu, strada Cisnădiei Nr. 3.

Se prenumără și la poste și librării.

Un număr costă 5 cr.

Epistole nefrancate nu se primesc.
Manuscripte nu se înapoiază.

Sibiu, 28 Iulie st. v.

Evenimentele se succed într'un *tempo* mai iute. Diarele opozițiunii maghiare încă n'au terminat cu resonamentele lor asupra isprăvei d-lui Tisza la Ischl și eată-ne-a alt eveniment și mai însemnat. Este vorba de întâlnirea monarhilor la Gastein.

Întâlnirii acesteia însă îi precede alt eveniment: visita Archiducelui Carol Ludovic în Peterhof.

Ce au să însemneze întâlnirile aceste? Sânt ele numai acte de curtuasie? Întăresc ele și asigură pacea Europei?

Credeam mai nainte, că dacă mergerea Archiducelui Carol Ludovic la Peterhof, unde petrece acum curtea rusească, va fi cu puțință, sânt semne sigure de pace.

Astăzi credința aceea nu mai are basă atât de solidă, încât să ne mai putem ține de ea. Pre cât de intime ni se presentă întâlnirile dela Gastein și dela Peterhof din partea raporturilor diarelor, ele au ceva în sine, ce însuflă îngrijire.

După atitudinea presei rusești, care nu se poate exprima, fără încât îi este permis de guvern, alianța celor trei împărați, n'ar mai exista. Poate că prezența archiducelui austriac în Peterhof are misiunea de a face cea din urmă încercare pentru a reîntemeia acea alianță. Dar' și dacă așa ar fi, tot din atitudinea presei rusești, trebuie să șicem, că misiunea este foarte grea și mai că am pute adauge, zadarnică. Indignațiunea rusească pentru pierderea influenței în Bulgaria a trecut în iritațiune și iritațiunea pare că 'și-a făcut de problemă să agiteze continuu și din toate puterile. De aceea spiritele în Rusia sânt îndopate mereu cu „perfidia“ germano-austriacă. Agitațiunea aceasta neruoasă a presei rusești și amânarea călătoriei cancelarului rusesc Giers la băile dela Franzenbad și poate abandonarea unei întâlniri cu diplomații austro-germani cu totul, este indegetare suficientă, cu ce rezultate are să se întoarcă archiducele Carol Ludovic dela curtea Țarului rusesc.

Într-aceea la Gastein nu numai despre întâlnirea monarhilor, german și austro-ungar e vorba. Acolo au să se întâlnească și diplomații ambelor imperii. Ear' diplomații nu se întâlnesc numai pentru a se strînge de mână și a se întreba de sănătate.

„Neue Freie Presse“ din Viena vede în întâlnirea dela Gastein reîmpospătarea și sancționarea legăturilor între Germania și Austro-Ungaria. Crede însă, că este totodată și o manifestațiune îndreptată contra Rusiei, care încă n'a dat semne, că ar fi aplecată a se acomoda la scopurile pacifice ale alianței germano-austriace.

În timpul din urmă, cu toată posibilitatea se afirmă, că la Gastein se va afla și contele Robilant, ministrul de externe al Italiei. Împregiurarea aceasta s'ar pute interpreta, că Italia va fi al treilea în alianță pentru cazul neprevăzut de o complicațiune neașteptată în Orientul Europei.

Tabloul situațiunii însă departe de a se termina cu atâta. Din unele accentuări oficioase mai departe s'ar vedea, că în Austro-Ungaria în situațiunea actuală, se pune pond și pe împregiurarea, că la București și la Sofia, tronurile sânt ocupate de principii germani. Aceasta însă are să șică atâta, că la eventualitatea unei complicațiuni, alianța pacinică din inima Europei are să conteze și la România și la Bulgaria.

Bărbații politici ai compatrioților maghiari pot învăța foarte mult din accentuarea aceasta. Ea dovedește, că diplomația prevădătoare scie mai bine apreția situațiunea, în care evenimentele presentează Europa.

Diplomația prevădătoare dovedește, că se teme, că evenimentele din timpul present, care se înfățișează ca preambul altor evenimente serioase, sânt evenimente, care au a decide viitorul civilizațiunii moderne din Europa.

Nimica mai de sine înțeles nu poate fi, decât ca, în situațiuni cum se pregătesc a veni preste noi, patria noastră comună să fie cât se poate de consolidată

în lăuntru. Consolidarea însă este condiționată de mulțumirea tuturor cetățenilor din stat.

Au făcut compatrioții maghiari decând le-a plouat D-șeu puterea în poală ceva spre mulțumirea compatrioților lor nemaghiari?

Ori-de-unde vom începe, ori-cum ne vom învăța în giurul cestiunii, numai nemulțumire vom găsi: la Românii, la Slavii, la Germanii din țerile coroanei ungurești.

Patria însă nu este deajuns să fie consolidată în lăuntru. Sânt situațiuni, când nici un fel de alianță nu trebuie desprețuită. Avem deci mângăere când din accentuatele diplomației cu valoare pozitivă, vedem, că atât România cât și Bulgaria, cu toate că politiciii compatrioților maghiari le desprețuesc pe amândouă, sânt luate în combinațiune, ca vecine de nădejde pentru monarhia noastră.

Și din împregiurarea aceasta bărbații politici ai compatrioților maghiari ar pute învăța foarte mult. Ar trebui să învețe, ca Românii, aliații lor cei mai firești, să fie cu totul altfel tratați acasă la noi, și nu șicanați cu răsboaie de vamă în străinătate. Ear' în ceea-ce privește pe Bulgari, că au fost foarte nepotrivite „eljen“-urile, care au răsunit în delegațiunea ungurească, când delegațiunii 'i-s'a adus la cunoștință, că Sârbia a tăbărit asupra Bulgariei.

Căci compatrioții maghiari pot să gândească, că ori-cât se sfoțează și se opintesc, lucrurile la urma urmelor, poate-că n'au să ese cum numai ei vor. De aceea ar fi foarte înțelepțesc, dacă în oara a unspredeceea s'ar feri să nu se împlinească la dinșii șa germană: „*Wer den Schaden hat, darf für den Spott nicht sorgen.*“

Revistă politică.

Sibiu, 28 Iulie st. v.

Care este rezultatul mergerii la Ischl a ministrului-president Tisza? Încă tot se mai pune această întrebare și chiar și numai din motivul că se pune, ne vine a crede, că dl Tisza nu a venit cu rezultatul dorit acasă. De „satisfacțiune“

nu mai este vorba. Puternicul sdrobitor de naționalități a plecat ce e drept după „satisfacțiune“ la Ischl, dară s'a reîntors cu speranță cu mult mai puțină acasă. După o scire din Viena, Maiestatea Sa va da în forma unui autograf adresat ministrului-president cu ocaziunea sârbării revindicării cetății Buda, o declarațiune, care să „liniștească“ nedumerirea națiunii, ear' ministrul-president Tisza la rîndul seu va face „declarațiunea liniștitoare“ înaintea alegătorilor sei din Oradea-mare. Atâta tot. Se înțelege, că după deschiderea dietei opoziția nu va întârția a aduce pe tapet cestiunea „vătămării demnității naționale“ și nu se poate prevedea, ce formă vor lua lucrurile atunci. Este sigur, că cel puțin stînga extremă nu se va mulțumi cu modul, cum dl Tisza a aplanat afacerea, cu „manifestațiunile mulcomitoare“ și „declarațiunile liniștitoare“. Afacerea Edelsheim-Janski nu a încetat încă a fi agitată în diferite părți ale țerii, dar' purtătorul acestei agitațiuni este exclusiv partidul kossuth-ist.

În afacerea transacției avem de astădată de înregistrat o voce caracteristică din Boemia. Țiarul din Praga „Hlas Národa“, organul lui „Cesky Club“ răspunde la un articol din „Pester Lloyd“ despre transacție cu următoarele:

„Deși deputații cehi totdeauna sânt gata a da statului ce se cuvine, nu pot lăsa din vedere, că despre interesele statului nu au să hotărească numai Maghiarii, și că Cislaitania este factor de o potrivă important și de aceeași valoare ca și Ungaria. Deputații cehi au luat față cu alegătorii lor obligamentul, ca în mod demn să lucre într'acolo, ca interesele Austriei și ale patriei lor mai restrînse să fie respectate. Deputații cehi știu foarte bine, că Cehii nu sânt singuri în această privință, știu, că majoritatea are dreptul de a vorbi în numele statului, știu că interesele poporului ceh, spre exemplu a industriei de zăhar, trag tot atât de mult la cumpenă ca și interesele poporului maghiar, care încă nu este totalitatea populațiunii din țerile coroanei s-tului Stefan, sau ca interesele rafinorilor de petrolu maghiari, pe care guvernul unguresc îi spriginesc în mod necompatibil cu interesele statului. Știu, că Ungaria nu are să negocieze cu „societatea“ cehă, dar' „Pester Lloyd“ să cugete, că societatea cehă în parlamentul austriac înseamnă mai mult ca societatea românească sau slovească în dieta Ungariei, că parlamentul austriac nu se poate închipui fără societatea cehă. De aceea preste pretensiunile noastre nu se poate trece la ordinea șa, chiar pentru-că ori-care guvern austriac trebuie să țină cont de „Cesky Club“. Așa este, ori-cât vor trimbița foile oficioase, că la stipulațiunile transacției nu va schimba nimenea nici o iotă.“

Foiața „Tribunei“.

Feciorul de împărat.

— Poveste. —

De Vasile Gan.

(Urmare.)

Un om își perde odată luleaua și caută, și învîrte-se roată ca oia cu căpieala în cap. Al-tul vede ce face și-i ăice: „dar' ochii tăi nu vîd fumul ce-ți face nor la cap, așa ese din luleaua ce-o ții în gură. Așa cei doi călăreți pot să fi călcat de mii de ori locul, pe unde trebuiau să meargă, ca să afle pe Ileana Cosinzeana; însă nu venise omul, care să le spună: „acest drum duce, unde voi doriți“. Puteau ei tot umbla, dacă umbletului n'avea rînd.

Galopând preste câmpuri, deteră odată de o mare pustietate, unde leac de om ori alt dobitoac nu nimeresc. Asta-i miră, lor însă puțin le pasă. Zor înainte . . . Când e a doua zi pe vremea ce începe soarele a se povîrni spre deal, prind gânduri. Că nu era șagă: locul ce se întindea sub picioarele cailor era mlăștinos și săria tina de sub picioarele cailor ca nucile, când un copil stă în vîrf și scutură, în toate părțile, și cât începe vîrful, n'avea margini și și mai încolo. Unde să scie ei poposi în cap de noapte?! Obo-seala încă calea-valea, dar' le lipsia merindea și a lor și a fugarilor: acie buba cea rea. E grozavă moartea, când ea vine cu foamea; și

felul acesta era croit pentru ei. Numai nădejdea în apropiata mîntuire le mai ținea puterile, să nu cadă în nămol: Că ce ar fi omul lipsit de darul dăeșc al nădejdei? Un paiu aninat de streșină; vine o boare și-l svêrle în mijlocul rîulețului și spumele îl ascund nu mai este

Omul ce spune din pascălie aruncă departe — departe ochii înainte, preste marea de tină; ceva e acolo, că se zărește ca o albeală, ce din ce înce e mai aproape. Acuma ghicesce el ce poate fi: o zidire din vremi bătrâne.

Cine îi poate opri să nu se bucure de o așa descoperire! căci fie ce va fi, în urma urmelor tot vor găsi în ea gazdă pe o singură noapte. Călăreții nostri se bucură . . .

Când soarele își sloboția chiar cea din urmă rață preste vîrful capetelor lor în șesul cel lung, ei se apropiu de poarta cea mare a curții, căci curte era ceea-ce ei vîduseră încă de departe.

Descalacă; puțin se mîngăie însă cu ce vîd. Căci, mî rog, tot aceeași față o are și curtea și grajdurile și toate, care o are întreg acel ținut: golătate și tină multă, că te cuprinde fiorul

„N'avem ce, tot mai bine ca nimic“, — se mîngăiau cei doi și întră cu caii în grajd, avînd de cuget a rămâne preste noapte în acea curte.

Leagă caii la iesle, apoi se duc să vadă de ce dau prin casele cele multe și pustii, cum

li se părea lor că sînt. Ceva curios li se păru însă, când dederă să urce treptele scării în sus, căci tina cea groasă se duse de pe ei și rămaseră, de se-i fi ținut tot în ladă, n'ar avî haine mai albe și mai spălate. Cu cât înaintau, se arătau semne, că pe din lăuntru totuși n'are curtea aceeași față, cum se arată dinafară. Ce se va întempla, întemple-se iute cu ei: deschid o ușă, nime; deschid a doua, nime. Până în capăt tot așa, decât că lipsia uriciunea de afară. Și ear' se întore îndărăt, cum au venit prin toate casele . . . Acum însă în casa cea dintăiu zărește două scaune, ce îmbiau la ședere.

„Se vede că mergînd încolo, pe aceste nu le vîdusem“ — ăise omul cu pascălia, lăsându-se pe unul din scaune. Asemenea șede și feciorul de împărat pe celalalt. Nu-i mai slugiau nici picioarele, erau obosiți de atâta cale, că abia steteau pe tălpi.

Poposiră ca decând au sosit la curtea aceea, când eară es să vadă cailor cum le merge, bine sau rău. Și acum li se păru ceva curios, ca și la trepte, vîdînd cum mînăncă aceia la fîn ca iedera, precând când 'i-au legat, în iesle nu era nimic.

„Vedem noi bine oare, sau ce voia lui D-șeu să fie în acest loc atât de pustiu?“ — ăise ear' omul ce spune din pascălie, care bine pîndia el, toate ce și cum se întemplă, ca și iepurile din tufă mișcările ogarului. ăicea însă așa, ca să aibă ce ăice, să nu ăică cineva, că ei umblă ca mușii.

Ca și dintăiu li se întemplă și a doua oară la scară. În casă, acum prelîngă două scaune, se putea zări și o masă.

Și așa merse asta în acea seară. După masă, când nu era destulă lumină de afară pentru ochi, vine și un sfeșnic de aur cu lumină arđînd. Când foamea nu mai dedia pace bieților oaspeți, se așterne masa și rînd pe rînd vin fel de fel de mîncări, să guste, și vin roșu de numai scînteii dedia, să bea; când e ciasul somnului, două paturi se vîd așternute pentru doi oameni . . .

Cine nu s'ar surprinde, vîdînd aceste?! Oaspeții nostri încă erau surprinși, când veniau atâte bunătăți, pentru ei ce e drept, dar' așa, că nu sciau cum se gătesc și cine le aduce. De surprinși, era odată nici să nu se apuce de ce era întins pe masă, însă foamea îi făcu să uite frica și rușinea. Se veseliră, cum se veselesce omul când nu se simte bine; apoi când somnul prinse putere asupra lor, se deteră și în cele două paturi.

Feciorul de împărat, cum era sdrobit de cale și adoarme, cât se vede între perini albe și moi; însă omul cu pascălia nu. El vrea să scie tot ce se petrece preste noapte; și mai vîrtos îi era teamă să nu cadă asupra lor ceva rău. Se hotărî a rămâne treaz: scia el, că la noapte o să vină cineva.

Așa fu.

Pe la meș de noapte, numai ce se face svon în casa vecină, ce seamănă a sbor de pa-

Călătoria lui Giers nu are caracter politic. Așa ne spune o telegramă din Petersburg. Chiar și visita lui la Bismarck este numai un simplu act de curtuasie. Faptul, că în urmărl lui Giers a plecat, dovedește, că situațiunea politică, care în săptămâna trecută era foarte posomorită, încâtva s'a îmbunătățit. Sescrile mai departe din Petersburg că deși relațiunile sînt cam încordate, nu se va întempla nici un conflict, cîtă vreme se află în viață împăratul Vilhelm. Până atunci nici în afacerea anexiunii Bosniei nu se va întempla nimic.

Conflictul dela graniță, după cum se telegrafează din Bucuresci, s'a aplanat în mod mulțumitor pentru ambe părțile. S'a constatat anume, că a fost numai o neînțelegere. A fost timpul că s'a ajuns la acest sfîrșit, căci presa maghiară și din acest incident neînsemnat a făcut capital și amenința cu cunoscuta ei vitejie.

Albano-Macedonia.

În unul din numerii trecuți am anunțat apariția unei broșuri sub titlul: Grecii, Românii, Albanezii și Imperul otoman, publicată de un Valah din Pind și am extras câteva rînduri din prefața acestei broșuri; pentru astădată reproducem după „Telegraphul” din Bucuresci propunerile și concluziile autorului acestei broșuri interesante:

Micșorat, cum a fost prin ultimul resboiu, Imperiul otoman nu are așa de mare importanță acuma. Lăsat numai pe proapiile sale forțe, el nu va pute să lupte cu succes contra unuia din statele mari ale Europei; însă cu forțele sale actuale, el poate lupta cel puțin contra micelor state balcanice formate în detrimentul seu și să mențină echilibrul în Orient, echilibrul care e foarte strîns legat cu echilibrul politic european.

Statele de cari vom să vorbim sînt: Grecia, Sîrbia, Bulgaria și Muntenegru. Cred, că nu mai e nevoie să amintesc, că România a fost totdeauna o țeară autonomă, tributară Sultanului, și că din cauza pozițiunii sale geografice ea are același interes ca și Turcia, acela, ca echilibrul european să fie cel actual.

Chiar cum sînt mărte cele patru state, numărul locuitorilor nu trece peste cifrele următoare: Greci 2,000.000, Muntenegreni 300.000, Sîrbi 1,500.000 și Bulgari 2,500.000; adică un total de 6 milioane. Întrunite și formînd un singur grup, populația statelor de mai sus ar forma o putere oarecare, însă cum sînt împărțite se află foarte slabe.

Se poate chiar dice, că autonomia, cu care au fost gratificate, le va împedeca totdeauna de a se înțelege pentru o acțiune comună contra Turciei, după-cum s'a întemplat și altădată, când au năvălit Turcii în Europa.

Tratatul din Berlin, substituit celui dela San-Stefano, ne parte că a stabilit într'atîta echilibrul intereselor naționale ale acestor țeri, încât nu li se va permite nici odată de a-și uni forțele lor pentru a ataca pe Turcia.

Însă, fiindcă Europa se interesează de menținerea imperului otoman, redus cum e la limitele actuale, urmează de aci, că aceia în mînile că-

roră se află acuma soarta imperului, trebuie să doarmă? să nu facă nimic pentru îmbunătățirea sortii celui popor și să aștepte, ca o nouă catastrofă să ruineze cu totul acest stat?

Să presupunem, că echilibrul se schimbă, — și presupunerea noastră nu trebuie să fie considerată ca o chimera, — cine poate să ne asigure, că existența chiar a imperului otoman nu va fi sacrificată tot așa de bine ca și integritatea sa în timpii din urmă?

Ce vedem noi însă în afară de interesele Europei? Trei populațiuni indigene sînt interesate pentru menținerea imperului otoman, chiar redus la limitele sale actuale, aceste populațiuni sînt: Musulmanii, Macedonenii și Albanezii. Aceste trei elemente constituiesc în Europa tripodul Turciei, bine înțeles, în cazul când guvernul imperial va face pentru aceste trei populațiuni, dacă nu mai mult, cel puțin ca pentru ex-raialele sale, devenite autonome.

S'a vorbit de o confederație balcanică ca compusă din Bulgaria, Sîrbia și Muntenegru; însă o confederațiune a acestor trei grupe de populațiuni animate de același spirit, întrunite sub același guvernament central și avînd același scop.

Să notăm, că făcătorii de confederațiuni balcanice par a avé de scop de a se apăra contra inamicului ce ar veni din altă parte, decât a-și împărți rămășițele imperului otoman. Nu e aceasta oare o iluzie? Nu numai, că pot deveni prada celor mai tari, dar' încă sînt supraveghiați de celelalte populațiuni, cari sînt neliniștite neștiind ce se va întempla lor înșile. Într'un cuvînt pentru Bulgari, Sîrbi, Greci, Muntenegreni, idea să nu se gîndească decât la ei, să nu lucreze decât pentru a se întinde pe seama vecinilor lor, e un ce cu totul lipsit de înțelepciune și prevedere politică.

Abia emancipați de sub Turci, în loc de a se gîndi și a lucra pentru reorganizarea statului lor, pentru dezvoltarea resurselor și bogățiilor lorale ale țerii lor, cu toții nu aspiră, nu lucrează, nu întrebunțază puterile lor decât pentru a se întinde pe seama intereselor legitime ale Macedonenilor, Albanezilor și Musulmanilor.

În resumat de o parte Bulgarii, Sîrbi și Muntenegrii nu se ocupă de alta, decât a se întinde cît mai departe în Albania, Macedonia și Tracia, de altă parte Grecii, emancipați și ei de curînd de sub Turci, n'au altă ocupație, nu lucrează decât pentru restabilirea imperului de jos de tristă amintire și flagelul popoarelor ilirico-române.

Caprinși între aceste popoare, ce trebuiau să facă aceia, în mînile căroră stau destinele imperului otoman? Să se arete totdeauna imparțiali și mai mult să se spriginească pe tot ce în Peninsula-Balcanică nu e grec sau slav, cu alte cuvinte să nu conteze decât pe elementul turc, macedonean și albanez.

Să vedem din ce se compune elementul turcesc din Peninsula-Balcanică? Din Pomaci, coloni, Asiatici, Coniari și alții și în fine din Bulgari-Bosniaci, Albanezi și Greci Musulmani. Pentru Turcia acest element constituie cu drept cuvînt un element, o forță militară, care nu e de desprețuit. Însă în timpul în care trăim, puterea materială nu e de ajuns, pentru a da o direcțiune faptelor omenești. Afară de aceasta, aceste elemente nu sînt destul de răspîndite, pentru a

forma o masă compactă, o forță în adevăr considerabilă?

Elementul turcesc nu e de ajuns pentru Turcia, mai ales cum s'a micșorat după războiul din 77—78, mai are nevoie de alte elemente; de o parte Macedo-Românii și de alta Albanezii. Puterea materială și morală a acestor două elemente, pe cari pare că providența le-a pus între Greci și Bulgari-Sîrbi, e așa de considerabilă și de o importanță așa de mare pentru Turci, încât dacă se va întempla ca propaganda panslavistă și panelenistă să-i slaviseze dela Nord și să-i elenizeze dela Sud, atunci imperul otoman s'a șters din Europa.

Prin urmare: faptele, situația, logica, într'un cuvînt politica înțeleaptă și prevădătoare dictează și chiar impune imperului otoman necesitatea și datoria, de a avé în Europa elemente conservatoare prelîngă elementul turcesc, și aceste elemente trebuie să le caute și le va găsi între Macedonenii și Albanezii.

Voesce cineva să scie, de ce e capabil elementul macedo-român? N'avem decât să aruncăm ochii asupra istoriei. Macedonenii din Pind și Tesalia, numită mai odinioară Marea-Macedonie, precum și cei din Acarmania și Aspropotamos, numită Mica-Macedonie, s'au distins totdeauna nu numai în războaie, dar' și prin inteligența, activitate, spiritul lor comercial și chiar prin bogății.

Capii revoluțiunii din 1821 căștigaseră prin manoperele Fanarului, spiritul Macedonenilor pentru a avé un regat creștin, care mai în urmă să persecute limba și naționalitatea creatorilor sei. Pentru-că toată lumea scie și chiar Grecii sînt forțați să o mărturisească, că căpeteniile macedonene din Pind, Zagon, Melacachi, Kasia, Agrafa, Aspropotamos, Acarmania, Sauli, sub ordinea lui Odiseu Androno, Diaco, Batarii și alții, toți Macedonenii, făceau pe uscat ceea ce pe mare făceau Albanezii. Greco-Fanarioții nu se ocupau decât cu cheltueli bănești și așteptau sfîrșitul ostilităților, ca să pună mîna pe opera Macedonenilor și Albanezilor.

Macedonenii nu sînt numai buni militari, ci și comercianți, așa ei au fondat Calantes, Ceraco, Mețovo; în centru Moscopoli-Rogatin, Lunca și alte orașe. Din aceste puncte principale se întinde un vast comerț, o puternică industrie și o industrie înfloritoare. Pe la 1760 la Moscopoli era o tipografie, precînd în toată Turcia nu era nici una.

Baronul Sina e Macedo-Român din Moscopoli, Dumba din Nicolita, Tosita, Stunari și Averof sînt Macedonenii din Mețovo. Și dacă acești Macedonenii n'au făcut nimica pentru patria lor, pentru orașul lor natal adică pentru Moscopoli, dacă n'au ajutat cu nimica pe compatrioții lor, ci au cheltuit mult pentru a îmbogăți pe Greci, al căror guvern caută să desnaționalizeze pe Macedonenii și Albanezii, s'au făcut agenți paneleniști, — a cui e greșeala?

A guvernului turcesc, pentru-că în loc de a da Macedonenilor și Albanezilor o educațiune națională, care să le fie proprie și conformă cu cererile și interesele imperului otoman, Poarta din contră a dat charte blanche Greco-Fanarioților pentru tot ce privește educația publică și afacerile religioase și civile ale comunităților ortodoxe.

Într'o excursiune ce am făcut acum de curînd în Macedonia și în Epir, am fost lovit de

un lucru, acela că creștinii din aceste țeri, consideră ca un desastru pentru interesele lor economice și sociale ori-ce schimbare politică în favoarea Grecilor sau a statelor bulgaro-slave.

Mai ales Macedonenii dela munte sînt hotărîți a se opune din toate puterile la ori-ce acțiune, care ar avé de scop anexarea la Grecia a celei mai mici părți din Epir sau din restul Tesaliei.

Macedonenii și Albanezii consideră, ca un desastru o asemenea greșală din partea Europei, dacă i-ar condamna a fi supuși și cetățeni tiranizați a unui stat ca Grecia.

Prin urmare acuma e momentul, ca acei ce se interesează de existența și soliditatea imperului otoman să se gîndească serios, pentru a profita de această dispoziție a popoarelor creștine și mai ales a forma din aceste trei elemente: Turci, Albanezi și Macedo-Români o unitate politică, care să pună pe gînduri pe aceia ce s'au gîndi să atace pe Turcia sau prin Bosfor s'au în posesiunile sale în Europa, și a garanta astfel într'un chip eficace interesele de rasă și individualitatea Macedonenilor și Albanezilor contra politicii și acțiunii de cucerire a panslavistilor de o parte și a panelenistilor de alta.

Cel dintăiu lucru de făcut pentru a căpeta această unitate politică, care va împropăta puterile materiale și morale ale Turciei ar fi de a face obligator învățarea limbei indigene sau locale și a limbei turcesci, așa ca învățătura să se facă în limba maternă (macedoneană) în Macedonia și în limba albaneză în Albania. În gimnasil copii pot să învețe limba franceză, germană și grecă.

Organizarea și direcțiunea scoalelor comunale din Macedonia și Albania să fie scoase de sub tutela arbitrară a preoților greci și eforilor grecesci.

Scoalele și venitul comunelor să nu fie întrebunțat pentru întreținerea învățămîntului grecesc, nici pentru plata profesorilor sau profesoarelor, cari învață pe copiii macedonenii sau albanezii limba grecă.

Fiindcă Grecii și Bulgarii, elemente creștine au clerul lor și o ierarhie națională, grație marinimiei Sultanilor, de ce Macedonenii și Albanezii creștini n'ar avé și ei un cler și o ierarhie macedoneană și albaneză?

A contesta sau a refusa acest drept Macedonenilor și Albanezilor, când s'a acordat Grecilor și Bulgarilor, ar fi din partea oamenilor de stat Turci nu numai o nedreptate, dar' un act nepolitic de cea mai mare importanță.

Corespondență particulară

a „Tribunei”.

Poalele Munților-Apuseni, Iulie 1886.

Noi cesti de sub Munții-Apuseni sîntem mai toți economi. „De ventis nauta, de bobus arator. . .” Permiteți-mi să vă scriu și eu ceva despre necazurile noastre economice.

Anul acesta a fost și este cît se poate de rău pentru economie. După o iarnă moale și ploioasă a venit primăvara de timpuriu și a mișcat vegetațiunea înainte de vreme. Toate păreau bune, dar' răceala și înghețul venite la mijloc au nimicit roada pomilor și a viilor. Astfel în acești doi rami de câștig nu ne-a rămas nimic. La sămenăturile câmpului au stricat ploile cele multe

sere. Omul își ascute urechile, să audă mai bine când se și deschide ușa. Lumina aprinsă lasă să se vadă o figură neagră ca un harap, ce sfîșnia cu rochia neagră pe podele. Omul cu pascălia se face a durmi, însă ochii pe jumătate îi ținea deschiși, ca să poată urmări pașii de strigoaică, cum gîndia el că e. Această visează pe dormitori pe rînd și după-ce din mișcările lor ca prin vis, observă că dorm greu, se depărta. Numai pragul îl ajunge însă, când o a doua asemenea celei dintăiu o întimpină în ușa:

„Bună seara, soră!”

„Noroc, soră!”

„Unde umbli, soră?”

„Da fusei să văd ce fac acestia”, — țise cea dintăiu, arătînd cătră paturi.

„Dar' cine sînt ei?”

Aci din fir în pîr povestesc cine sînt și în ce umblare sînt; dar', că numai înzadar' își bat tălpile, că de Ileana Cosinzeana nu dau, căci nici aceea nu e știut, în lumea asta, ori pe celalalt tîrîm își are palatul.

„Greu lucru caută, soră!” — o întrerupe carea venise după cea dintăiu.

„Știu și eu că e greu, dar' n'ai săi tu ceva despre Ileana Cosinzeana?”

„Ba eu știu, soră! și pot să-ți o spun”, — dice ceea-ce întrase mai în urmă.

„Spune acum, nu mă ținea în așteptare!” — o grăbește cea dintăiu.

„Ascultă!” — Aci apoi și omul cu pascălia își ageri urechile bine.

„Dincolo de mare” — continuă cea cu vorba — „este un loc, ai cărui termuri îi lovesc undele mării. În mijlocul celui loc se ridică nise stînci grozave de peatră, ce ajung până la cer. Pășurile acelor stînci le țin încluate smei cu câte nouă capete, ce tipă foc din nările lor, că nime viu nu poate străbate dincolo de ele. Între stîncile acele este un șes frumos și verde ca iedera. Lîngă un riu, ce cade din stînci la vale, este palatul Ilenei Cosinzene; și în palat ea șede grijită încă de un alt smeu cu nouă capete, că vai de cel-ce ar îndrăzni a o răpi, pentru-că ei nu-i este iertat a se mărita vre-odată, de aceea o grijesc smei!”

„Și nu e scăpare pentru ea nici într'un fel sau chip?”

„Scăpare este, dar' Noapte bună, că sună clopotul în turn Cine va auzi vorbele mele și le va spune altuia, să se prefacă în stîlp de marmură până la genunchi!”

Dicînd aceste, se despart una de alta, sfîșîind pe podele și omul cu pascălia adormi

Dimineața era soarele de o suliță dela pămînt, când cei doi oaspeți ai deșertului încep a se scărmoi din pat: teaferei, căci nimic rău nu pățiseră peste noapte.

Feciorul de împărat, cu neliniște în picioare, aștepta să plece. Care-i fînsă mirarea, când îi

făcu cunoscut omul ce spune din pascălie, că în acea zi au să rămână încă unde sînt.

Noaptea următoare pe la meș de noapte, se aude svonul de ieri, figura cea neagră întră și, cercetînd oaspeții, ese. Când e pe prag, ear' o întimpină prietena ei de ieri:

„Bună seara, soră!”

„Noroc, soră!”

Și aceea ce venise în urmă, prinde vorba de ieri, ce-o întrerupsese, când a sunat clopotul: „Scăpare este, cum îți spusei aseară, dar' singur în modul, ce ție 'ți-l descoper.”

Sînt în marginea acestui pustiu trei respântii. Apucînd omul pe calea cea din stînga, înaintază meru, apoi ajunge la un munte, dacă trece muntele, dă de o câmpie lată. Pe câmpie se întinde ca un șerpe lung — lung un drum; drumul acesta duce în mijlocul pădurii negre. În mijlocul pădurii negre este o tufă mare de alun, ear' în mijlocul tufei este un bolovan mare și negru

„Că bine le mai săi tîlmăci, soră! mă faci să rid!”

Ceea însă făcîndu-se a n'auzi, continuă: „Cel-ce vrea să aibă pe Ileana Cosinzeana, are să meargă pe unde țice eu; și când va fi dat de bolovanul din tufă, se va sui pe el, apoi îl va lavi cu bățul, care îl va fi dus cu sine din casa, unde sîntem noi aci. Bolovanul îl duce și-l pune tocmai lîngă satul, unde e palatul Ilenei Cosinzene Celelalte, mîne Noapte bună!”

„Cine va auzi vorbele mele și le va spune altuia, să se prefacă în stîlp de marmură până la brâu.”

Omul ce spune din pascălie, de sine se înțelege, nu dormise nici în astă noapte și auzi toate vorbele măestrelor. Când dar' ele sfîșniră prin case încolo în două laturi, el răsflă foarte liniștit de descoperirea ce-o făcuse și era hotărît cu sine a rămâne încă o noapte în acel loc.

Noaptea a treia, după obicinuita vizitare la paturi și obicinuitele salutări, măcastra, care nu intra din prag mai în lăuntru, își continua vorbele cam așa:

„Ileana Cosinzeana va sta, ca de obicei, rîzimînd fereastră cu coatele și privind la uliță, când ei vor ajunge. Omul ce spune din pascălie va lavi atunci cu bățul seu feciorul de împărat, și acela se preschimbă într'un cerb frumos de aur cu pîr de aur și coarne de aur. Cosinzeana va vedea pe om cu cerbul și tare-i va plăce de el, că i-a făgădui că ar cere numai să-l vîndă. Atunci îl vinde și Ileana Cosinzeana duce în casă la dînsa cerbul, îl ține bine și noaptea într'o casă cu ea îl culcă.”

„Ce va face cerbul în casa Cosinzenei?” — întrebă sora ce asculta.

„Ileana Cosinzeana — continuă vorbitoarea — „se culcă în pat de flori; cerbului încă îi va așterne asemenea pat. Acesta însă să nu adoarmă până când Ileana se va legăna în visuri dulci. Cât ce ar vedea asta, să se scoale din patul seu

din cursul verii, așa că astăzi stăm cu lucrul întârziat, cu fânul stricat de ploie, cucuruzul slab și îngălbinat, holdele de primăvară foarte slabe și așa mai departe în toate părțile fără speranță.

Nu fără cuvânt ne întrebăm deci, în fața miseriei stări, creată prin elementele naturii, nimicindu-se speranțele avute, nimicindu-se traiul de toate zilele, și în fața multelor neajunsuri ce ne-au copleșit, — că ce o să fie de capul nostru? Cum să le mai putem suporta acelea? Cu ce o să mai plătim contribuția, apoi aruncurile cele mari și multe? Când, precum știm noi, pe nimica nu mai putem pune mâna pe bani, nici pe bucate, neavând acum nici un preț, nici pe diferitele soiuri de animale, pe care aducându-le pe la țerguri, sau că nu te întreabă nimeni că pentru ce te-ai dus la țerg cu ele, sau te îmbie cu nisece prețuri tare bagatele.

Nu arare-ori aude omul pe bieții economi întrebând, că ce poate fi oare cauza, de nu se caută astăzi nimica? după-ace, precum se aude din România nu mai e slobod să mai treacă la noi nici bucate, nici vite, fiind închise granițele.

Cum vine aceea, de prețul deosebitelor animale de ale noastre, — după-ace nu mai vin din România, — în loc de a se urca, au început mai tare a scădea?

Ei nu o știu, că tocmai aci zace cauza, ceea-ce se simțese acum de vre-o câțiva ani, decând adecă, sub pretext de epizootie, părintescul nostru guvern n'a mai conces trecerea vitelor din România la noi, — de atunci a scăzut prețul la produsele noastre.

E mai presus de orice îndoeală, că acest războiu vamal, va nimici nu numai mica și primitiva industrie ce există la noi în Transilvania, ci și pe economia de pământ (?).

Și nu fără cauză, unii dintre bieții moșieri, — cari, precum în genere Românii, — țin așa mult la pușinul lor pământ, plângându-se asupra crescândelor neajunsuri, îl auzi dicând că, aici nu mai e chip de a mai trăi, ci trebuie să-și capete altă patrie, întrebând cu deosebire de Dobrogea, că oare ce pământ e acolo, și sub ce condițiuni l-ar pute capeta pământul, spre a merge acolo.

Și apoi, când poporul nostru, acel popor, care dintre toate mai cu anevoie s'a putut îndupleca spre a-și părăsi vatra părintească, a început a se rezolva pentru emigrare, atunci nu mai încapă îndoeală, că multifariile năcazuri din statul nostru sunt insuportabile, mai departe din partea noastră; ceea-ce nu-i neexplicaver, după-ace întreaga societate maghiară sistematic a început a ne ruina.

Așa, prin comasările și segregările, cari sunt încă în curs, între posesori și fostii iobagi, prelungă spese de mii, ba chiar de mii de floreni, pe unele locuri pentru cesti din urmă, tot acestia au fost trași pe sfioră, deoarece posesorilor pretutindeni le-a venit la comasări, cu deosebire în apropiere de comune, prin urmare ce-a fost mai bun, și se urmează la segregarea pădurilor, posesorii își iau pădurea cea mai bună, lăsându-ne nouă numai tufșurile.

Vine erarul și abătându-se dela usul de până acum, interzice exarandarea pușinului aflător pe diferitele prelunci, din pădurea erarială.

Vine inspectorul de dare și sub pedepse ordonează strânic antiștilor comunale încasarea contribuțiilor fie chiar și din pietri.

Vin pretorii și trimit executori prin comune prelungă spese de călătorie și diurne de

și pentru încasarea de diferite pedepse pentru păduri, drumuri etc.

Plătesce omul bani, pentru drum, pentru spital, pentru pădurar, pentru câte 2 sau 3 diare unguresci impuse, plătesce salariul notarului, învățătorului, judei, tutorei central, juraților etc., tot plătesce și ear' plătesce, fără a mai întreba cineva, că de unde și cu ce să mai plătim?

Dar' să finese odată, și să întreb, că în fața multelor feluri de năcazuri ce ni se ivesc și în fața goanei pornite asupra noastră, n'avem drept, ca oftând să ne întrebăm, că până când tot așa? a. a.

Cronică.

Maiestatea Sa Împăratul și Regele va rezida în timpul dela 29 August până la 4 Septembrie în castelul din Buda asistând în aceste zile la manevrele militare, care au loc pe linia dela Budapesta către Alba-Regală.

Întâlnirea împăraților la Gastein. După dispozițiunile publicate în 7 August Maiestatea Sa a plecat ieri în 8 August din Ischl la Gastein și a ajuns acolo la oarele 3 după amiază. Maiestatea Sa Împăratul și Regele nostru este însoțit de Maiestatea Sa Împărăteasa, ear' împăratul Wilhelm de neptul seu prințul Wilhelm. Astăzi Luni sosesce acolo și ministrul de externe Kálnoky însoțit de consilierul Aehrenthal. Din partea Germaniei vor fi de față dintre diplomați prelunga Bismarck, ambasadorul din Viena prințul Reuss, locuitorul din Alsacia principele Hohenlohe și contele Herbert Bismarck, fiul cancelarului.

La cestiunea naționalităților. Se scrie din M. Teresiopol că acolo a apărut o broșură în formă de scrisoare deschisă către deputatul Ludovic Mocșary. Reamintea broșura pledează cu deosebire pentru reformarea învățământului popular din M. Teresiopol și dăce între altele: Interesele culturale ale patrioților sârbi de confesiune catolică suferă cu deosebire din acea cauză, pentru-că învățământul popular din M. Teresiopol este în mâinile învățătorilor maghiari, care nu se pot înțelege cu copiii Sârbilor, care nu știu vorbi decât sârbesce.

Biserica nouă. Ieri, Duminecă la 8 August st. n. s'a așezat peatra fundamentală a bisericii, ce comuna bisericească română gr-orient. din "Gura Râului" își zidesce. Aceasta însă nu va să însemneze, că acum s'a început cu zidirea: zidirea s'a început încă prin Aprilie a. c. și a înaintat atât de bine, încât zidurile spațioasei biserici sunt ridicate până deasupra ferestrelor și încă anul acesta vor fi puse sub acoperământ. Abia acum însă comuna a obținut încuviințarea de a așeza peatra fundamentală. Ne rezervăm a le comunica cetitorilor noștri amănunte despre această serbare bisericească.

Festivități slovacă. Cetim în "Pester Lloyd" sub acest titlu următoarea corespondență din Turocz-Szt.-Márton: Cu ocaziunea adunării generale a societății femeilor slovacă "Zsivena", care în tot anul se ține la 5 Aug. nou, au avut loc mai multe festivități, un banquet, o reprezentațiune teatrală, un bal etc. Au fost de față reprezentanți ai cercurilor slovacă din mai multe comitate, precum și oaspeți din Moravia, Boemia, din țările dela Balcani și din Rusia. Societatea "Zsivena" este oareș-cum următoarea societăți "Matica", disolvată în anul trecut. La banquet s'au ținut toasturi pentru Maiestatea Sa, pentru orașul Turocz-Szt.-Márton, pentru poporul slovac, solidaritatea slovacă-cehă, pentru regenerarea națiunii slo-

Că nici nu era puțină să nu vină la o așa ceartă feciorul, (care nu știa nimic din cele dela curtea cea pustie), când drumul, ce duce în dreapta era aș de neted și bătut, cu de drag se merge prin umbra de copaci, ce băjbăia de șagălnice cântărețe. Asemenea cel din mijloc. Pe unde dăcea omul ce spune din pascăle să apuce, nu se zăria, decât spini și pălămiți, mai nisece colți tăvăliți, să sari tot ca din pot preste ei.

Trebuiră, cu toată îndrăgălnicia feciorului de împărat, să spună însă drumul cel mai colțuros din stânga, fiindcă așa era voia omului ce spune din pascăle.

Încet-încet străbat ei înainte pe afurisita de potecă, până-ace stau la poala muntelui, ce cu laturile sale atinge două cornuri de lume. Greul numai aci începe; pentru-că sunt nevoiți a-și părăsi caii și a merge acum pe jos, căci numai nu-i pot scoate și pe aceia în spate; de mers călare, nici pomană.

Cine vedea atunci pe cei doi drumari, n'ar fi jurat că n'au ghiare de mătă; căci ca pe turnul bisericii la deal urcau pe un stean de peatră în sus, căpărând cu degetele câte un posmoc de iarbă lungă, ce le cădea la îndemână și tirindu-și trupul la deal. Cu chiu, cu vai ajung totuși în vîrf și ajung și în câmpia de dincolo, de unde e ușor a nimeri pădurea neagră pe drumul din mijlocul câmpiei. (Va urma.)

vace etc. Advocatul Dula a toastat pentru Mocșary "Maghiarul cel drept". Domnișoare din loc au servit în costum slovacă cu tricolorul slovacă. Au venit 35 telegrame, între care unul dela București, altul din Viena, din Olmütz și Petersburg.

Numiri în corpul judecătoresc. La tribunalul din Dej sunt numiți jude Dominic Tischler, fost sub-procuror și Ioan Németh, fost sub-jude. La tribunalul din Murész-Oșorheiu: Nic. Horváth, fost sub-jude. Procuror la tribunalul din Sibiu este numit Alexandru Icszenszky, fost sub-procuror în Budapesta. La judecătoria din Teaca este numit sub-jude Arthur Reinhold, fost vice-notar acolo. La judecătoria cercuală din Gherla este numit sub-jude Ludovic Sofalvi, fost vice-notar în Dej. La judecătoria cercuală din Ciachi-Ghîrbău este numit sub-jude Dr. Gregor Voith, fost vice-notar în Deva și la judecătoria cercuală din Medias Dr. Aladar Kieger, fost avocat.

Progresul maghiarizării numelor. "Nemzet" publică o dare de seamă interesantă în această materie. În anul curent până la finea lui Iunie 'și-au maghiarizat numele 726 de indiviți. După confesiune aceștia se împart în 334 romano-catolici, 327 israeliți, 28 greco-catolici, 26 luterani, 8 reformați helvecici, 2 greco-orientali și 1 unitar. Lăsând afară pe romano-catolici, între cari cei mai mulți vor fi Nemți sau Slovaci maghiarizați mai de mult, care acum numai numele l-au mai avut de lăpădat, contingentul cel mai mare îl dau Jidani. De altminterlea se știe și din rapoartele zilnice de prin diarele maghiare, că elementul ovresc se obișnuiește mai mult a sporii nobila națiune maghiară adoptând nume maghiar.

Rudolf Bergner, cunoscut prin scrierile sale despre Transilvania, după-ace a petrecut câteva zile în Sibiu, s'a dus la Brașov.

La duelul Várady-Kozma. Directorul prezarandiei de învățătoare din Cluj, Iosif Kozma, care a rănit pe inspectorul de scoale Várady în duel, este suspendat din oficiu decând ministrul de culte și s'a introdus cercetare în afacerea acestui duel.

Papa Leo XIII se află, după-cum se te-grafează din Roma, în privința sănătății foarte rău. Dinsul este tare debil și cercurile din Vatican sunt foarte îngrijate de sănătatea bătrânului pontific.

Din Bucovina. Camera de comerț din Cernăuți a hotărât delegarea unui comitet special având de scop de a stabili măsurile, prin care s'ar pute paraliza urmările rupturii raporturilor comerciale cu România pentru industriașii și lucrătorii Bucovinei. Comitetul special vor aparține toți deputații bucovineni ai senatului imperial și ai dietei țării. În adresa sa de bineventură către noul ministru de comerț al Austriei, camera comercială din Cernăuți face următoarele observări: "Regretabila rumpere a relațiilor economice cu România au atins interesele Bucovinei în mod simțitor. Existența multor familii de industriași și neguțători este amenințată, ceea-ce pe camera o umple de îngrijire pentru viitor. Reducerea tarifelor pe lemne la căile ferate către Triest și Rusia nu vor ajuta mult, ci este de lipsă reînnoirea la tratate favorabile cu deosebire cu România, chiar și cu unele jertfe din partea Austriei."

D-nii Moceanu și Velescu gimnasticii români au ajuns ieri la Calcuta după o călătorie de 50 de zile.

Emigrarea Ovreurilor din România. "Curierul Balasan" din Iași raportează: Marti (în 3 August n.) cu trenul de dimineața au plecat 146 pasageri în clasa a III-a, dintre cari 71 Ovrei din orașul nostru la America prin Hamburg; ear' cu trenul de după amiază au plecat 20 de inși. Până la gară au fost conduși de mai mulți amici. O parte din ei se duc până la Ițeani cu harabagii, de unde apoi își procură biletele reduse pentru emigrare.

Dilele aceste vor pleca două transporturi de Ovrei din orașul Roman.

"Liberalul" din Iași scrie următoarele: Creditul comercianților ovrei față cu fabricile și casele străine, e sdruncinat foarte rău din cauza neonestității multora din emigranți. Câțiva din comerciați, închiudând prăvăliile și lipind pe uși afișul, că "din cauza plecării la ernaeroe, magazinul va sta închis până la în- turnarea subscrisului" își iau drumul de-adreptul spre America, lăsând în urmă datorii mari. Se înțelege, că în fața unor așa fapte, străinătatea e în tot dreptul de a refusa creditul seu, ear' comercianții rămași locului și onesti, se suferă urmările triste ale acestui refuz.

"Lupta" din Iași dă sub titlul "Doi emigranți" următoarea scire: Cu ocaziunea curentului de emigrare a Ovreurilor în America creditul a căzut între neguțători în piață cu deservire. Nimeni nu mai dă cu împrumut de frică, ca debitorul să nu iee drumul Americii. Eată un fapt proaspăt: În fața halei, pe strada Cismăriei, doi Ovrei țineau o cărciumă foarte frecventată. Ei reușiră a face credit de vre-o 6000 lei, lichidară în grabă punând în buzunar vre-o 3000 lei și se hotărâră să plece la America. Pentru a nu deștepă bănuiala creditorilor, ei luară căruță până la stațiunea Cucuteni, acolo se suiră în tren. Din nefericire eată că un creditor de ai lor era în tren. Acesta îi întrebă unde se duc. Cei doi fugari răspunseră, că se duc la Tergul-Frumos, ca unul din ei să se în-

soare. Creditorul îi mai întrebă, cum se face, că au venit dela Iași cu trăsura și nu cu trenul, ei răspunseră, că le-au fost rușine de alți Ovrei, ca să nu-i vadă Sâmbăta călătorind cu trenul. Bietul om creșdă acestea; la Podul-Iloanei, unde creditorul se scobori, el le dori bună călătorie până la Tergul-Frumos și însurătoare fericită... Ear' ei continuară drumul spre Hamburg. Băcanul Ovreu din Botoșani, S. Wechsler, care fugise lăsând datorii de 30 mii lei, a fost prins la Hamburg.

Excese în contra Jidanilor. În Torgovițe, oraș în guvernamentul Kiev din Rusia-de-Sud s'au întemptat în luna trecută cu ocaziunea țergului excese în contra Jidanilor. Teranii au prădat și distrus mai multe prăvălii de ale Jidanilor, cauzând o pagubă de 20,000 ruble.

Varietăți.

(Metoda dlui Pasteur.) De câțva timp, metoda dlui Pasteur este obiectul celor mai vii atacuri în străinătate. S'a vorbit deja de mai multe critici, ce i-s'au făcut în această privință. Eacă acum, că un medic polonez, doctorul-principe Ignățiu Jagell, care se ocupă încă din anul 1858 de mijloacele de a combate turbarea, demonștră într'o scrisoare, pe care o adresează "Mesașgerului din Vilna", și a cărei copie a trimis-o academiei de medicină din Paris, că metoda dlui Pasteur se întemeiază pe date false. "Journal de Saint-Petersbourg" resumă astfel tesa doctorului Jagell: "Principele-medic refuză de a admite, ca virusul rabie, inoculat unui iepure de casă, dobitoc, care prin el însuși nu devine nici odată turbat, să poată deveni un preservativ îndestulător în contra idrofobiei. Doctorul Jagell mai observă, că trebuie a se face o deosebire între mușcăturile de lup și de câni turbați produse direct asupra corpului omului și mușcăturile, cari se fac prin țesăturile de lână (haine, etc.); s'a recunoscut, că cele din urmă au fost întotdeauna inofensive, și toți bolnavii dlui Pasteur, cari au murit de turbare, sunt tocmai aceia, ale căror răni n'au fost făcute prin haine. Principele Jagell declară, că a tratat în cursul vieții sale 88 indiviți mușcați de lupi și de câni turbați și că toți au fost vindecați dându-li-se să bea un ceaiu făcut de coajă de "Spirea filipendula". Douăzeci și șese din acești bolnavi se aflau deja în prima perioadă a turbării, când a început să-i trateze."

(O minune de ciasornic.) În Ruppiner Hall din New-York, este acum expusă o mașinărie de ciasornic, care e o adevărată minune a mecanicii. Ea e colosală în dimensiuni, greutate, în mecanism și în complicatele sale indicații. Acest ciasornic este construit de un oarecare Martin și cuprinde un spațiu de 5,50 metri cubici; cântărește 700 kilograme și are 265 de roate. El funcționează printr'o pendulă, pe care o pan în mișcare 12 greutate. Ciasornicul arată secunde, minutele, oarele, zilele, săptămânile, lunile și anii. Pune în mișcare 12 figuri alegorice, ce sunt înalte de 50 centimetri și reprezintă cele patru etăți ale vieții, pe cei 12 apostoli, pe Christos binecuvântându-și discipulii, sectele popoarelor păgâne, cele patru anotimpuri, etc. Fazele lunii și învîrtirea pământului și a planetelor sunt exact exprimate prin roțițe mici. La fiecare ciasă cantă un cocoș și de patru ori pe zi un mecanism automat cântă 12 piese musicale.

Bibliografie.

Gramatica limbii românești. (Sin-taxă. — Etimologia. — Fonetică. — Stil.) Lucrată în trei cursuri concentrice pentru scoalele primare de Ioan Dariu, învățător la scoalele centrale române din Brașov. — Cursul I. Pentru anul al 3-lea de școală. S'a pus sub presă și va apăre în timpul cel mai scurt în editura autorului, în Brașov. Prețul unui exemplar legat va fi numai 20 cr.

Serviciul telegrafic

al

"TRIBUNEI".

Alba-Iulia, 9 August n. (Telegr. orig.) Astăzi s'a închis adunarea "Asociațiunii transilvane". Comitetul a fost reales cu mică excepțiune. Locul adunării viitoare îl va satori comitetul. În-vitări s'au făcut dela Zernesci și Bistrița. Astăzi banquet, la care participă preste 200 persoane. De seară bal în Hotelul "Hungaria".

Gastein, 9 August n. Împăratul și Regele Francisc Iosif a sosit aseară aici, pe piața principală a băilor din Gastein a fost salutat de prințul Wilhelm de Prusia, Bismarck și locuitorul Thun. După acesteia Maiestatea Sa a mers în castel, unde îl așteptau împăratul Germaniei și Maiestatea Sa Împărăteasa-Regină. După binevntarea cordială Maiestatea Sa s'a retras în apartamentele Sale.

Paris, 9 August n. La balotagiurile pentru consiliul general au reușit 141 republicani și 33 conservatori. Republicanii au câștigat 16, conservatorii 22 voturi.

Roma, 9 August n. Scirea despre îmbolnăvirea Papei este nebasată.

Director: Ioan Slavici.

Redactor responsabil: Septimiu Albini.

și ducându-se la al Ilenei Cosinzene, se apese cu foc buzele sale pe sînina ei frunte și dându-se de trei ori preste cap, se va face ear' fecior de împărat mai mândru și mai frumoș ca înainte. Illeana Cosinzeneana va tresări de spaimă, căci sârut ca acela numai maica ei îi da când era în viață; va vedea pe Făt-frumos, înaintea patului și îndată-l va iubi și se vor îndrăgosti. Ei însă nu pot rămâne așa multă vreme, căci smeu cu nouă capete îndată i-ar omori pe amândoi, ci repede vor alerga la capătul satului, unde e bolovanul cel negru, unde omul ce spune din pascăle va fi așteptând după ei. Lovind cu bățul preste bolovan, acela ear' se întoarce cu ei în mijlocul pădurii negre."

"Noapte bună! Cine va auzi vorbele mele și le va spune altuia, să se prefacă în stilp de peatră până după crescut."

Zorile abia se iviseră, când a treia di, omul ce spune din pascăle se bălăbăia cu feciorul de împărat să-l scoale din pat, cu care și ieri avuse ceartă, ba mai se luaseră la pârueală, de ce nu mai pornesc.

Când sunt la respântiile de drumuri, se începe disputa:

"Știu, că n'oiu mai apuca locuri, ca pe unde am trecut, că-mi seurtă zilele și-mi acrese sufletul" — dize feciorul de împărat.

"Eu însă zic: „așa voui" și știu ce voui" — răspundea omul ce spune din pascăle.

Piața cerealelor din Portul Brăila.

Raportor: Nicolai V. Perlea, Brăila.
Operațiile efectuate în 24 și 25 Iulie 1886.

Vânzătorii	Cumpărătorii		Hectol.	Grent. libre	Prețul lei în aur	Observații
Conduri	Travlo	Porumb	3000	59 ¹ / ₂	7.27 ¹ / ₂	Caie
Emberico	Petricioni	"	4000	61	7.40	"
Vasmagidi	Marchiani	"	3600	60	7.15	"
Marato	"	"	2800	61 ¹ / ₂	7.45	"
Grosovici	Chrisoveloni	"	2500	58 ¹ / ₂	7.—	Șlep
"	"	"	3800	61	7.25	"
"	"	"	2300	61	7.25	"
"	"	"	1350	57	6.75	"
Marghiloman	Roth	"	900	55 ¹ / ₂	6.—	Magazie
Perlea	Schmierer	Secară	700	56	7.15	"
Sasu	Comercială	Grâu	1080	59	10.75	"
St. Veron	"	"	1500	59 ¹ / ₄	10.80	"
Vasmagidi	Travlo	"	1600	60 ¹ / ₄	12.—	Caie
Frischman	Carnavali	"	700	56 ¹ / ₂	7.15	Magazie
Lombardo	Bellet	"	1500	58	9.60	Caie
Marghiloman	Comercială	"	1900	62	12.70	"
Emberico	Feitler	Rapiță	3500	53	12.—	"
Spiridon	G. Mendl	"	650	51 ¹ / ₂	11.10	Magazie
Emberico	Fanciotti	"	3300	52 ³ / ₄	12.—	Caie
G. Mendl	"	"	4400	52 ³ / ₄	11.80	Magazie

Extrase din foaia oficială.

Edicte:

A se insinua pretensiunile în 45 de zile:
— la rămasul după Petru Bora (din Sîrb), la trib. reg. din Arad;
— la rămasul după Ana Siegens, la trib. reg. din Brașov;
— la rămasul după Ioan Timiș, la trib. reg. din Sighetul-Marmăției;
— la rămasul după Pavel Ramneanțu sen. la trib. reg. din Timișoara.

Citațiuni:

— Marina Purece, a cărei ubicațiune nu se scie, se provoacă a se insinua pe 1 Septembrie a. c. la trib. reg. din Deva.
— Ioan Theil, a cărei ubicațiune e necunoscută, se provoacă a se insinua pe 30 Septembrie a. c. la jud. cerc. din Sibiu.
— Paraschiva Obancea, a cărei ubicațiune nu se scie, se provoacă a se înfățișa într'un an la scaunul orfanal din Făgăraș.

— Ilie Mateiu, a cărei ubicațiune e necunoscută, se provoacă a se insinua într'un an la scaunul orfanal din Făgăraș.

— Ioan Ludu, a cărei ubicațiune nu se scie, se provoacă a se insinua într'un an la scaunul orfanal din Făgăraș.

— Ioan Șandor (din Șoimuș), a cărei ubicațiune e necunoscută, se provoacă a se înfățișa într'un an la jud. cerc. din Elisabetopol.

Concursuri:

— Un post de notar-public în Baia-de-Criș. Concursurile sînt a se trimite în 2 săptămâni la camera notarilor publici din Arad.

— Un post de scrietor la jud. cerc. din Berettyo-Ujfalu. Concursurile sînt a se trimite pînă în 20 August la presid. trib. din Oradea-mare.

— Un post de notar-public în Abrud. Concursurile sînt a se trimite în 2 săptămâni la camera notarilor publici din Arad.

— Un post de concipient-practicant de finanță la oficiul de competențe din Murș-Oșorhei. Concursurile sînt a se trimite în 3 săptămâni la direcțiunea financiară din Cluj.

— Un post de sub-jude la jud. cerc. din Sibiu. Concursurile sînt a se trimite în 3 săptămâni la presid. trib. reg. de aci.

— Un post de procuror reg. lungă trib. reg. din Arad. Concursurile sînt a se trimite în 3 săptămâni la procurorul-suprem din Budapesta.

— Un post de jude la trib. reg. din Arad. Concursurile sînt a se trimite în 3 săptămâni la presid. trib. reg. de acolo.

— Un post de scrietor la procuratura reg. din Caransebeș. Concursurile sînt a se trimite pînă în 8 Septembrie a. c. la procurorul-suprem din Budapesta.

Economic.

Tîrgul de rîmători în Steinbruch. În 7 August n. s'a notat: unguresci bîtrâni grei — cr. pînă — cr. unguresci grei, tineri 45.— cr. pînă 45¹/₂ cr., de mijloc 45.— cr. pînă 46.— cr., ușori 45¹/₂ cr. pînă 46.— cr., marfă țărănească, grea 44.— cr. pînă 44¹/₂ cr., de mijloc 44¹/₂ cr. pînă 45.— cr., ușoară 45.— cr. pînă 45¹/₂ cr., românesce de Bakony, grei 42.— cr. pînă 43.— cr., transito de mijloc — cr. pînă — cr. transito ușori — cr. pînă — cr., transito sîrbesce grei 44.— cr. pînă 44¹/₂ cr., transito de mijloc 44.— cr. pînă 44¹/₂ cr., transito ușori 44.— cr. pînă 44¹/₂ cr., îngrășați cu ghindă — cr. pînă — cr. per 4% cumpeniți la gară.

LOTERIE.

Tragerea din 7 August st. n.

Timișoara: 77 65 19 52 37.

Viena: 8 54 1 74 56.

Cursul pieței din Sibiu

din 9 August st. n. 1886.

Hârtie-monetă română	Cump.	8.60	vînd.	8.65
Lire turcești	"	11.20	"	11.25
Imperiali	"	10.20	"	10.25
Ruble rusești	"	1.21	"	1.22

Bursa de București.

Cota oficială dela 6 August st. n. 1886.

Renta amort. (5%)	Cump.	—	vînd.	—
" Rur. conv. (6%)	"	—	"	—
Act. de asig. Dacia-Rom.	"	—	"	274.—
Banca națională a României	"	—	"	—
Impr. oraș. București	"	75 ¹ / ₄	"	—
Act. de asig. Naționala	"	—	"	218.—
Credit mob. rom.	"	—	"	—
Serisuri fonciare urbane (5%)	"	—	"	—
Schimb 3 luni	"	25 17 ¹ / ₂	"	—
Societ. const.	"	—	"	166.—
Anr	"	13.80	"	—

Bursa de Bupapesta

din 7 August st. n. 1886.

Renta de aur ung. 6%	—
" " " 4%	108.40
" " hârtie " 5%	95.20
Imprumutul căilor ferate ung.	154.25
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)	100.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)	128.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (3-a emisiune)	120.—
Bonuri rurale ung.	105.25
" " " cu cl. de sortare	105.25
" " " bănățene-timișene	105.25
" " " cu cl. de sortare	105.25
" " " transilvane	105.35
" " " croato-slavone	105.25
Despăgubire pentru dijma ung. de vin	100.50
Imprumut cu premiu ung.	123.75
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedina	126.—
Renta de hârtie austriacă	85.90
" " argint austriacă	86.50
" " aur austriacă	121.25
Losurile austr. din 1860	142.—
Acțiunile băncii austro-ungare	870.—
" " de credit ung.	289.75
" " " " austr.	281.80
Argintul	—
Serisuri fonciare ale institut. de cred. și ec. „Albina“	101.50
Galbeni împărătești	5.93
Napoleon-d'or.	10.—
Mărci 100 imp. germane	61.90
Londra 10 Livres sterlingi	126.20

Bursa de Viena

din 7 August st. n. 1886.

Rentă de aur ung. 6%	—
" " " 4%	108.45
" " hârtie " 5%	95.25
Imprumutul căilor ferate ung.	154.75
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune)	100.75
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune)	128.50
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (3-a emisiune)	120.—
Bonuri rurale ung.	105.20
" " " cu cl. de sortare	105.10
" " " bănățene-timișene	105.20
" " " cu cl. de sortare	105.10
" " " transilvane	105.20
" " " croato-slavone	105.25
Despăgubire pentru dijma ung. de vin	100.25
Imprumut cu premiu ung.	123.70
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedina	126.25
Rentă de hârtie austriacă	85.85
" " argint austriacă	86.60
Rentă de aur austriacă	121.20
Losuri austr. din 1860	142.20
Acțiunile băncii austro-ungare	871.—
" " de credit ung.	289.—
" " " " austr.	281.80
Argintul	—
Galbeni împărătești	5.94
Napoleon-d'or.	10.01
Mărci 100 imp. germane	61.85
Londra 10 Livres sterlingi	126.20

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1 Iunie 1886.

Budapesta—Predeal					Predeal—Budapesta					Budapesta—Arad—Teiuș					Teiuș—Arad—Budapesta					Copsa mică—Sibiu					
	Tren mixt	Tren accelerat	Tren omnibus	Tren de persoane		Tren de persoane	Tren accelerat	Tren omnibus	Tren omnibus		Tren omnibus	Tren de persoane	Tren omnibus	Tren omnibus	Tren de persoane		Tren de persoane	Tren omnibus	Tren omnibus	Tren de persoane					
Viena	11.10	7.40			București		4.50	7.30		Viena		11.—	12.10	Teiuș		11.09	3.45				Copsa mică		5.50	1.11	
Budapesta	7.40	2.—	3.10	6.20	Predeal		9.32	1.14		Budapesta		8.20	8.—	Alba-Iulia		11.57	4.26				Șeica mare		6.17	1.34	
Szolnok	11.05	4.05	5.40	9.26	Timiș		9.56	1.45		Szolnok		11.20	12.00	Vințul de jos		12.20	4.46				Loamneș		6.52	2.06	
P. Ladány	2.02	5.45	5.58	11.40	Brașov	{	10.29	2.32		Arad	{	4.10	5.55	Șibot		12.54	5.13				Ocna	8.27	7.18	2.32	
Oradea-mare	4.12	6.58	8.90	1.28	Feldioara	{	6.22	2.55			7.04	4.30	6.05	Orăștia		1.27	5.37				Sibiu	9.—	7.38	2.50	
Vărad-Velence		7.03	9.14	1.52	Apatia		7.01	3.38		Glogovaț		7.22	4.43	6.19	Simeria (Piski)		2.31	6.30				Sibiu—Copsa mică			
Fugyi-Vásárhely			9.24	2.—	Ágostonfalva		7.33	4.17		Gyorok		7.58	5.08	6.46	Deva		2.52	6.49			Sibiu	3.—	8.12	10.25	
Mező-Telegd			9.41	2.11	Homorod		8.01	4.47		Pauliș		8.17	5.21	7.—	Branicica		3.23	7.14			Ocna	3.34	8.96	10.45	
Rév			10.19	2.34	Hașfalău		8.45	5.42		Radna-Lipova		8.36	5.40	7.23	Ilia		3.55	7.39			Loamneș		9.01	11.08	
Bratca			11.88	3.18	Sighișoara		10.10	7.87		Conop			6.07	7.51	Gurasada		4.08	7.51			Șeica mare		9.29	11.32	
Bucia			12.18	3.41	Elisabetopole		10.39	8.21		Bérvava			6.26	8.10	Zam		4.44	8.21			Copsa mică		9.52	11.52	
Cucia			12.54	4.01	Mediaș		11.19	9.05		Soborșin			7.14	8.58	Soborșin		5.30	8.59			Cucerdea—Oșorhei—Regh.-săs.				
Huedin			1.57	4.26	Copsa mică		11.54	9.43		Zam			7.44	9.28	Bérvava		6.25	9.43			Cucerdea		2.30	10.—	
Stana			3.11	5.08	Micăsasa		12.12	10.02		Gurasada			8.12	9.56	Conop		6.46	10.02			Cheța		3.03	10.30	
Aghiriș			4.15	5.50	Blaj		12.37	10.30		Ilia			8.29	10.17	Radna-Lipova	9.06	7.28	10.36	6.12		Ludoș		3.27	10.51	
Ghirbău			4.36	6.02	Crăciunel		12.56	10.50		Branicica			8.48	10.38	Pauliș	9.26	7.43	10.50	6.32		M.-Bogat		3.37	11.—	
Nădășel			4.58	6.24	Teiuș		12.56	10.50		Deva			9.13	11.05	Gyorok	9.46	7.59	11.05	6.53		Cipeu-Iernut		4.21	11.37	
Cluj			5.26	6.43	Aiud		12.56	10.50		Simeria (Piski)			9.53	11.55	Glogovaț	10.21	8.28	11.31	7.28		Kerel-Sz.-Pál		4.38	11.57	
Apahida	10.45			7.03	Vințul de sus		12.56	10.50		Orăștia			10.23	12.24	Arad	10.38	8.42	11.45	7.45		Nireșteu		5.05	12.15	
Ghirbău	11.14			7.26	Uioara		12.56	10.50		Șibot			10.46	12.53	Szolnok		9.17	12.31			Oșorhei		5.25	12.34	
Cucerdea	1.06			8.54	Cucerdea		12.56	10.50		Vințul de jos			11.14	1.22	Budapesta		2.32	5.12			Reghinul-săs.		5.55	1.04	
Uioara	2.01			9.43	Ghirbău		12.56	10.50		Alba-Iulia			11.41	1.41	Viena	3.—	6.—	8.20				7.54	3.06		
Vințul de sus	2.19			9.58	Apahida		12.56	10.50		Teiuș			12.14	2.24							Regh.-săs.—Oșorhei—Cucerdea				
Aiud	2.33			10.24	Cluj	{	5.56	5.30			Simeria (Piski)—Petroșeni				Petroșeni—Simeria (Piski)						Reghinul-săs.				
Teiuș	3.35			10.59	Nădășel		6.31	6.03	8.—	Simeria		12.09	2.41	Petroșeni		6.55	10.—				Reghinul-săs.	4.31		6.10	
Crăciunel	4.09			11.28	Ghirbău		6.52	6.21	8.34	Streiu		12.46	3.25	Banița		7.36	10.38					6.20		8.—	
Blaj	4.29			11.44	Aghiriș		7.08		8.59	Hațeg		1.35	4.17	Crivadia		8.18	11.15				Oșorhei	6.40	12.35	10.30	
Micăsasa	5.08			12.18	Stana		7.23		9.56	Pui		2.26	5.10	Pui		9.02	11.55				Nireșteu	6.40	12.35	10.30	
Copsa mică	5.45			1.01	Huedin		7.50		10.16	Crivadia		3.13	5.58	Hațeg		9.43	12.32				Kerel-Sz.-Pál	6.59	12.54	10.52	
Mediaș	6.06			1.22	Cucia		8.12	7.14	11.04	Banița		3.51	6.40	Streiu		10.34	1.15				Cipeu-Iernut	7.22	1.17	11.16	
Elisabetopole	6.45			1.56	Bucia		8.52	7.43	12.17	Petroșeni		4.23	7.12	Simeria		11.13	1.46				M.-Bogat	7.43	1.38	11.42	
Sighișoara	7.40			2.44	Bratca		9.10		12.47												Ludoș	8.13	2.08	12.16	
Hașfalău	8.07			3.02	Rév		9.29		1.21		Arad—Timișoară				Timișoară—Arad							Cheța	8.26	2.21	12.31
Homorod	10.05			4.41	Mező-Telegd		9.41	8.22	2.02	Arad		6.05	5.48	Timișoară		6.25	5.—				Cheța	8.42	2.37	12.48	
Ágostonfalva	11.02			5.30	Fugyi Vásárhely		10.24	8.48	3.06	Aradul nou		6.33	6.19	Merczifalva		7.19	6.02				Cucerdea	9.10	3.05	1.20	
Apatia	11.37			6.03	Vărad-Velence		10.43		3.38	Németh-Ságh		6.58	6.44	Orczifalva		7.46	6.32				Simeria (Piski)—Uniedoară				
Feldioara	12.14			6.35			10.53		3.54	Vinga		7.29	7.16	Vinga		8.15	7.02				Simeria (Piski)			2.16	
Brașov	1.09			7.14	Oradea-mare	{	11.—	9.13	4.05	Orczifalva		7.29	7.16	Németh-Ságh		8.36	7.23				Cerna			2.37	
Timiș	1.55	5.45			P. Ladány		11.15	9.18	10.55	Merczifalva		7.55	7.47	Aradul nou		9.11	8.01				Uniedoara			3.60	
Predeal	2.53	6.22			Szolnok		1.09	10.38	1.23	Timișoară		8.14	8.08			9.27	8.17				Uniedoară—Simeria (Piski)				
București	3.28	6.47			Budapesta		3.29	12.20	3.24				9.08	9.02	Arad										
	9.35	11.45			Viena		6.88	2.15	7.45	Ghiriș—Turda															
							3.—	8.—	6.05	Turda—Ghiriș															
										Ghiriș		9.24	4.41	Turda		7.56	3.18								
										Turda		9.45	5.08	Ghiriș		8.21	3.39								

Nota: Numerii încadrați cu linii groase însemnează oarele de noapte.